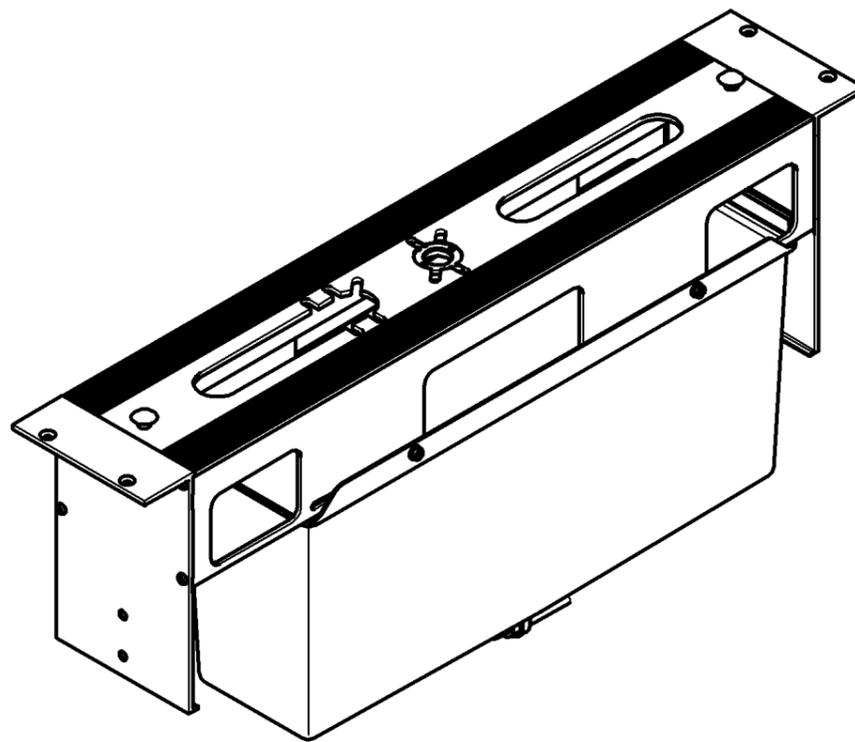


29 037

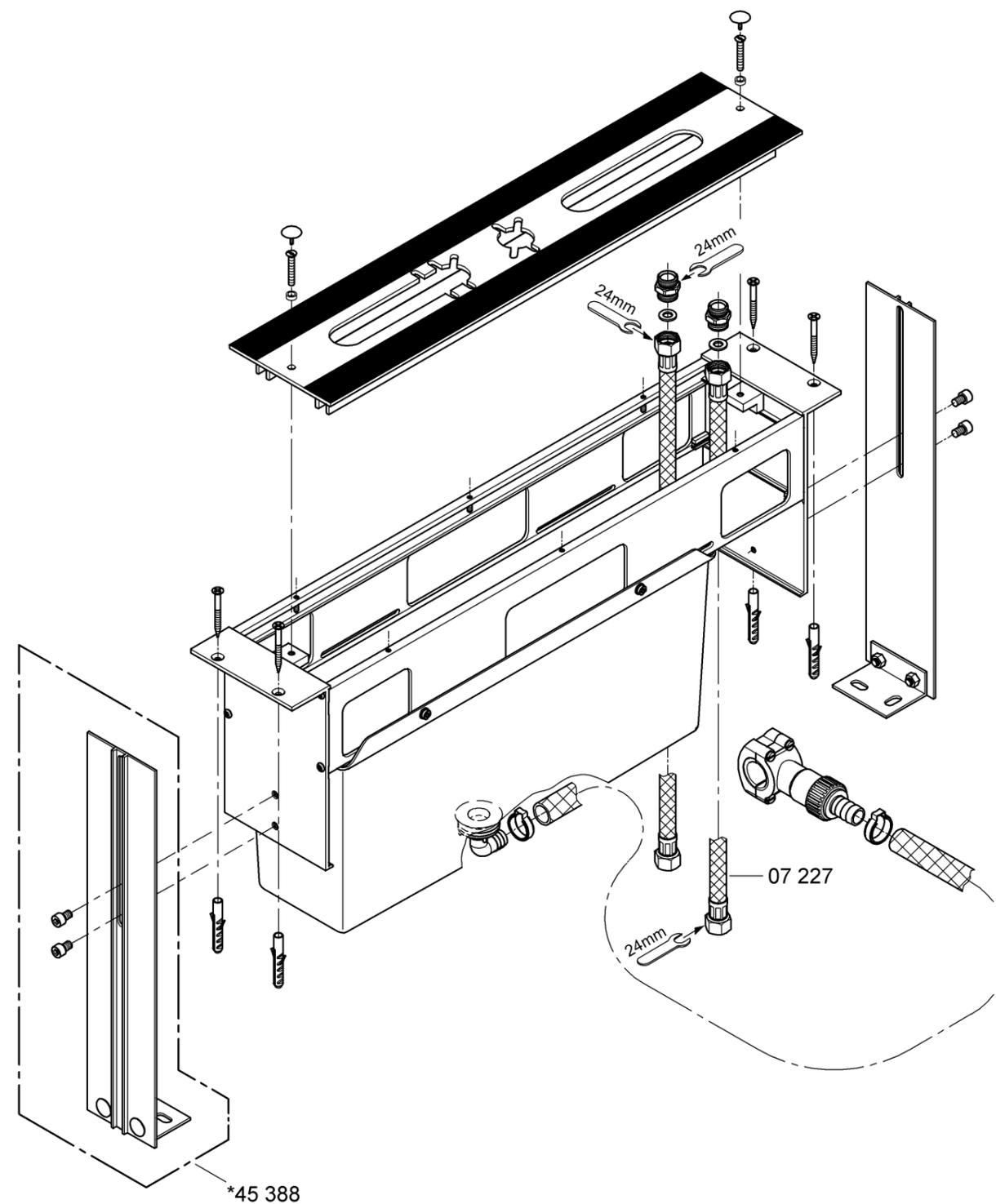
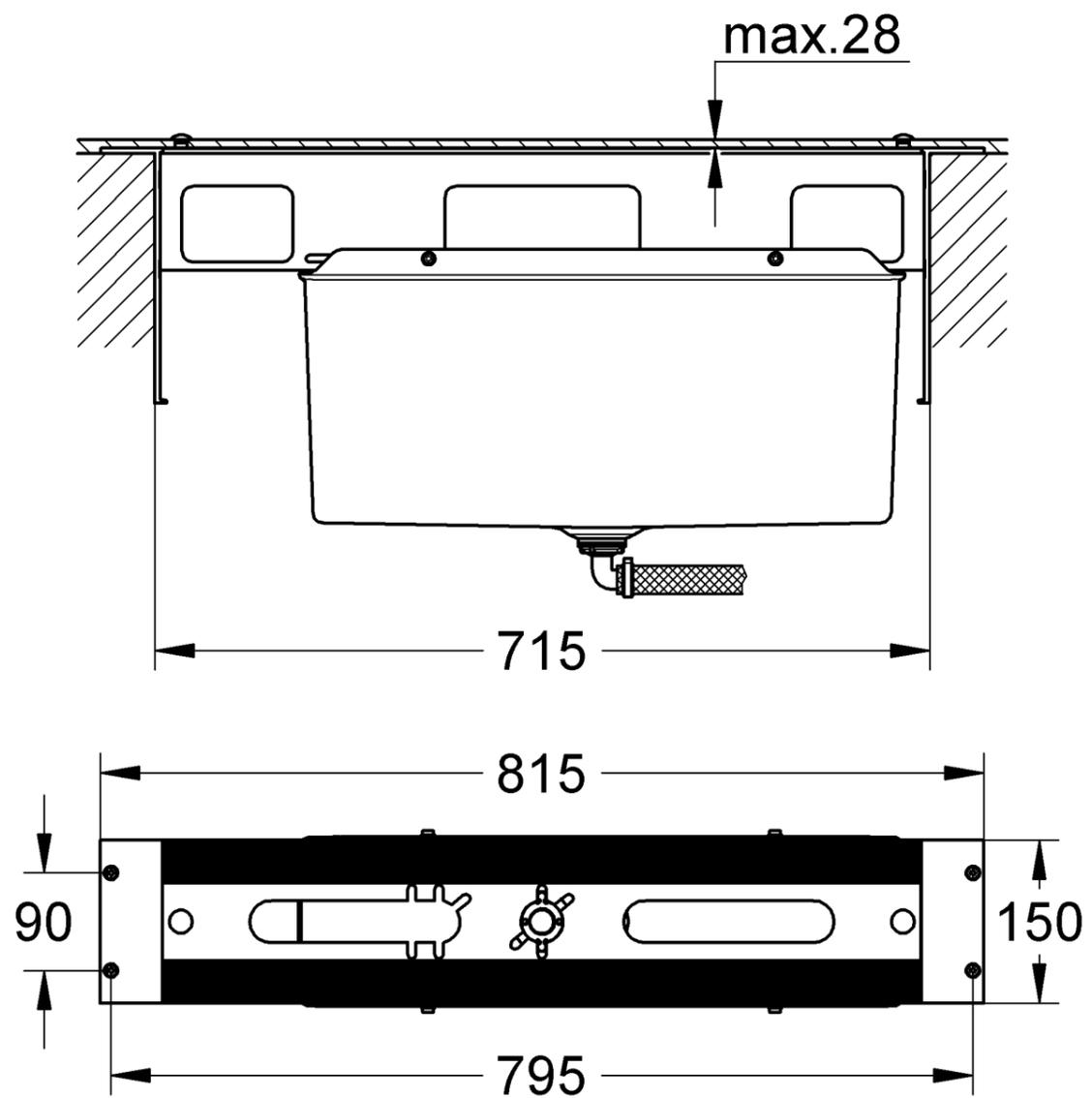


Ⓓ .....1   Ⓘ .....3   Ⓝ .....5   ⒼⓇ .....7   ⓉⓇ .....9   ⒷⒼ .....11   ⓇⓄ .....13  
ⒼⒷ .....1   ⓃⓁ .....3   ⒻⒾⓃ .....5   ⒸⓏ .....7   ⓈⓀ .....9   ⒺⓈⓉ .....11   ⒸⓃ .....13  
Ⓕ .....2   Ⓢ .....4   ⓅⓁ .....6   ⓗ .....8   ⓈⓁⓄ .....10   ⓁⓋ .....12   ⓇⓊⓈ .....14  
Ⓔ .....2   ⒹⓀ .....4   ⓊⒶⒺ .....6   Ⓟ .....8   ⓗⓇ .....10   ⓁⓉ .....12

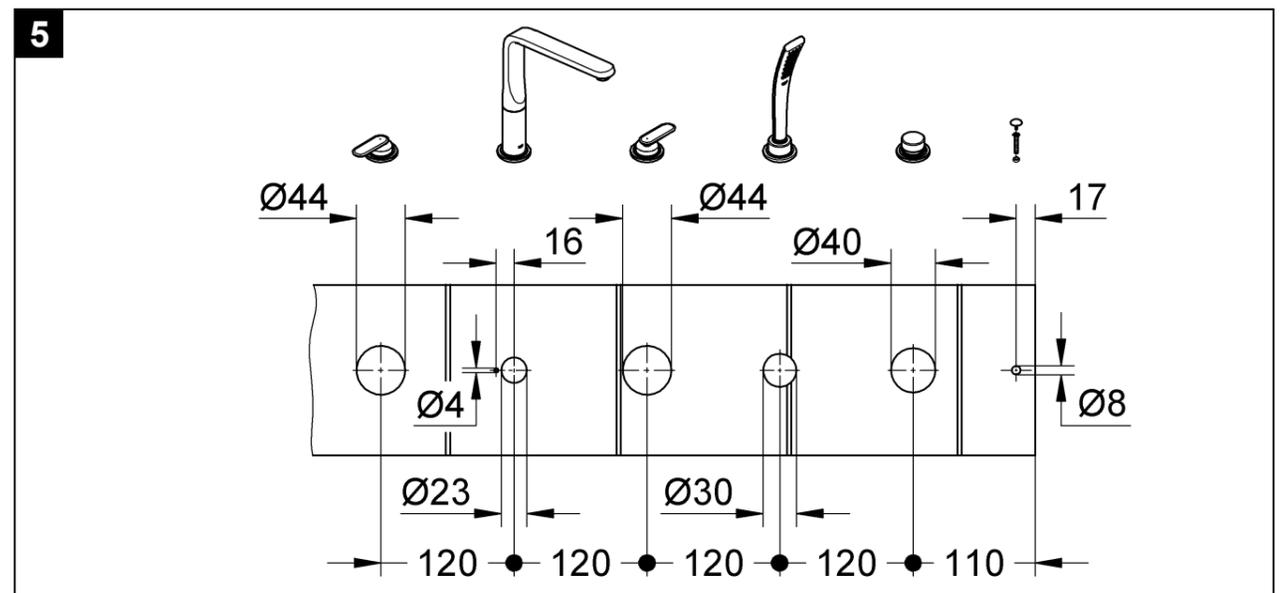
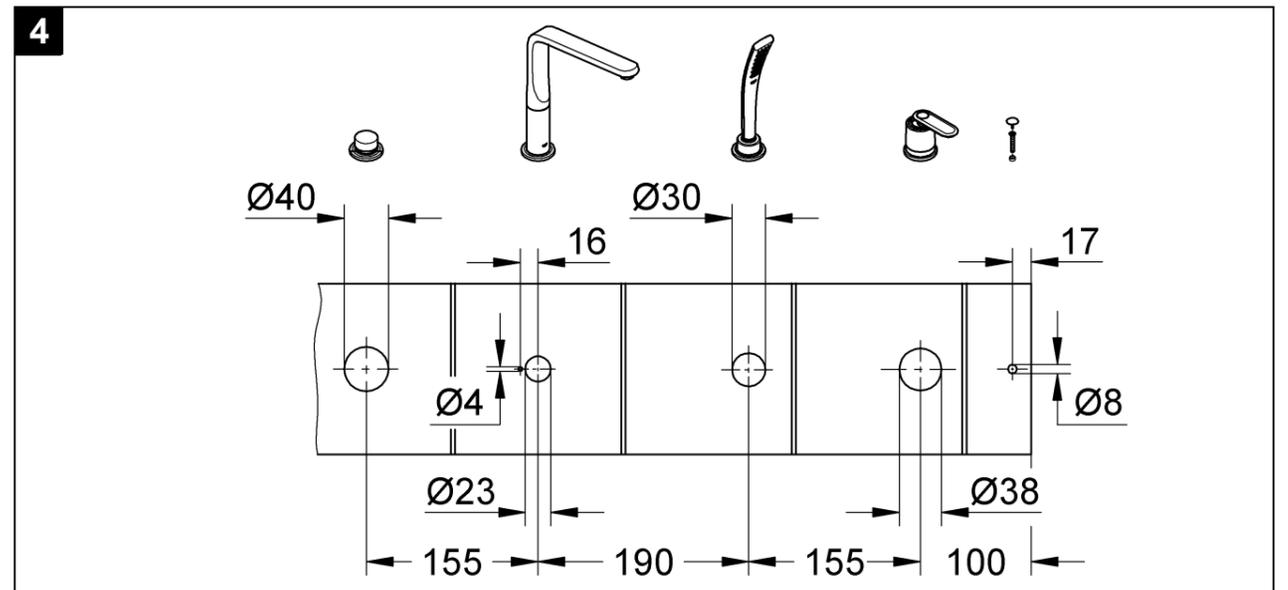
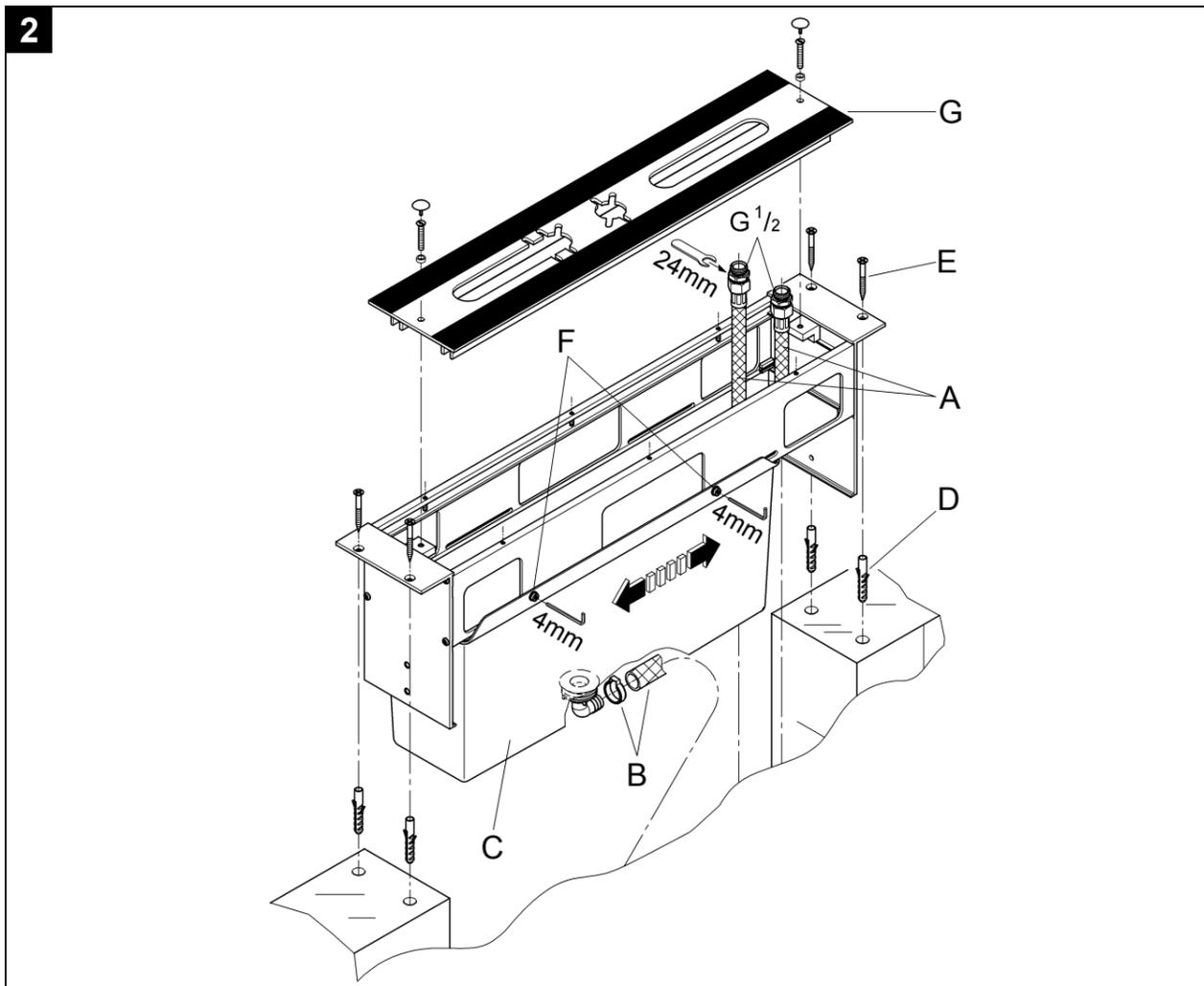
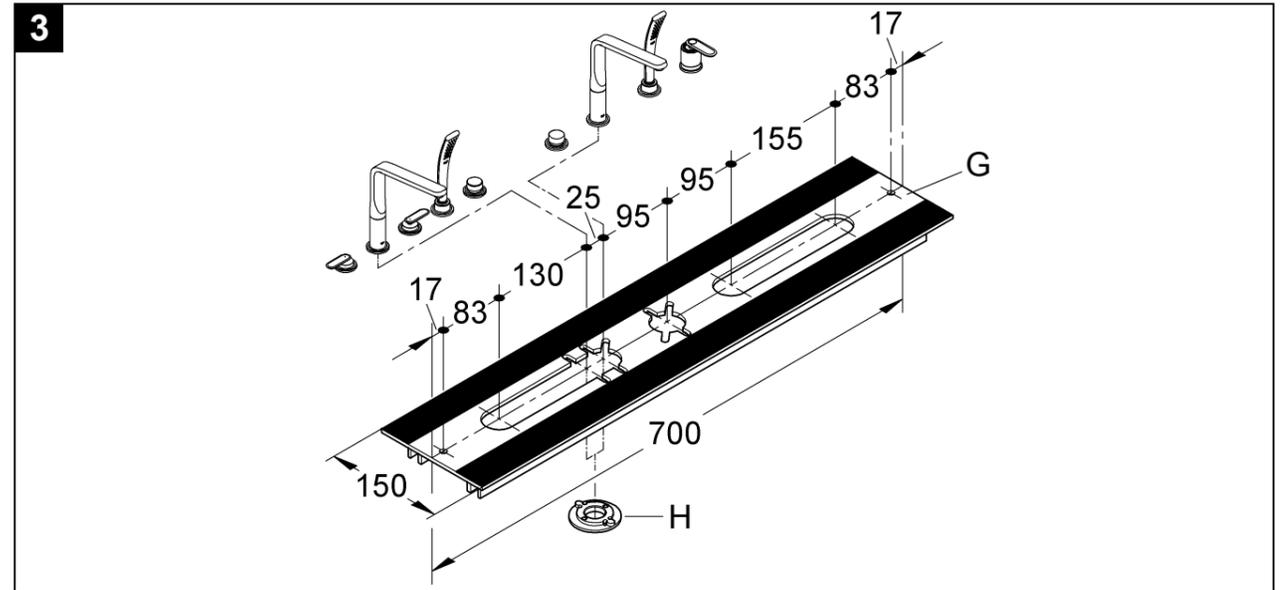
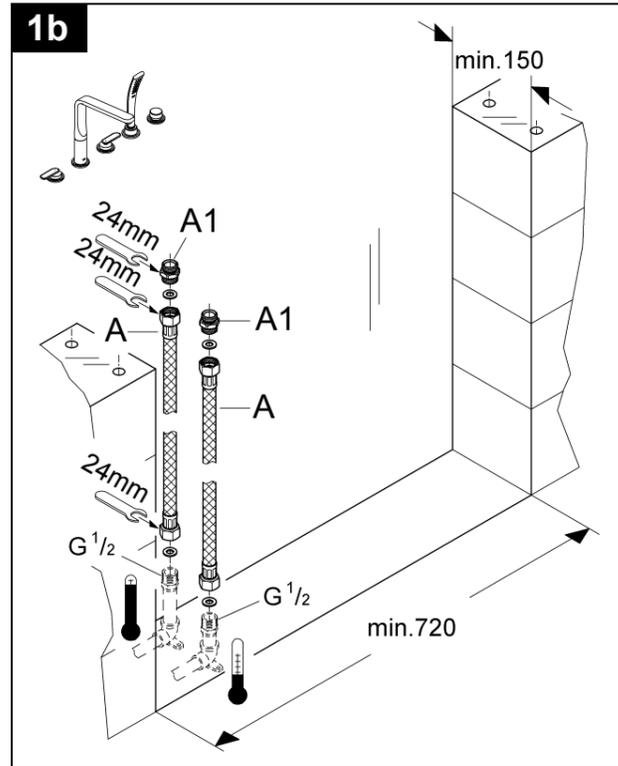
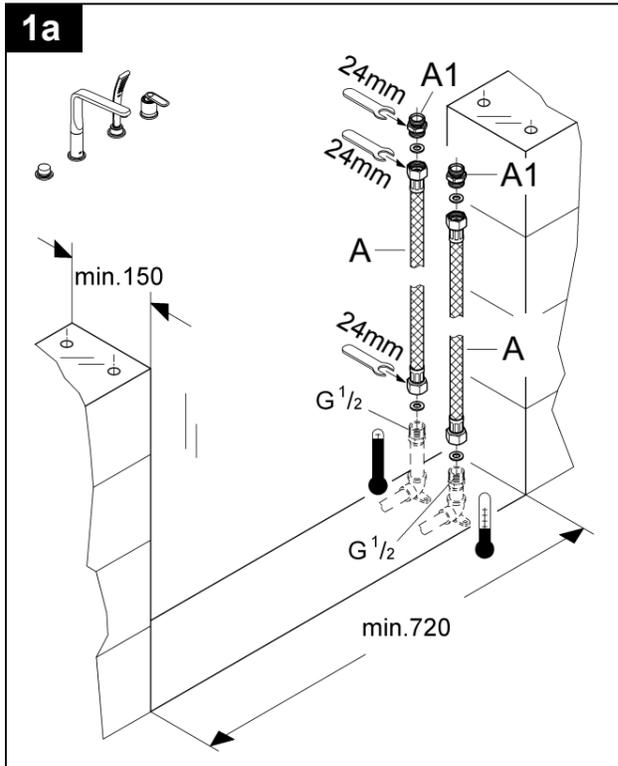
Design & Quality Engineering GROHE Germany

96.868.031/ÄM 215125/08.09

**GROHE**  
ENJOY WATER®



Bitte diese Anleitung an den Benutzer der Armatur weitergeben!  
 Please pass these instructions on to the end user of the fitting.  
 S.v.p remettre cette instruction à l'utilisateur de la robinetterie!



**RUS**

### Предварительный монтаж

Указания, см. складные листы I и II.

- Выставить высоту контрольного колодца на высоту ванны, см. складной лист II, рис. [1a] и [1b]. Учитывать размеры чертежа на складном листе I.
- Установить подводящие соединения G1/2, смонтировать прилагаемые шланги (A) и переходники (A1).
- Подсоединить отводной шланг (B) к кожуху для шлангов (C). Руководство по монтажу – см. прилагаемое описание изделия 96.869.xxx.
- При планировании контрольного колодца и последующей облицовке плитками учитывать размеры 700мм x 150мм съемной накладной панели, см. рис. [3].

**Монтаж встраиваемой рамы**, см. складной лист II.

1. Установить прилагаемые дюбели (D) на кирпичную кладку (контрольный колодец), см. рис. [2].  
Для монтажа непосредственно на полу можно заказать стойки (№ заказа 45 388) в качестве специальных принадлежностей, см. Запчасти, складной лист I.
2. Снять накладную панель (G).
3. Подсоединить отводной шланг (B) к кожуху для шлангов (C).
4. Протянуть шланги (A) рядом с кожухом для шлангов (C) наверх и зафиксировать их от соскальзывания. Отвинчивание винтов (F) может привести к смещению кожуха для шлангов (C).
5. Установить встраиваемую раму и закрепить ее на кладке приложенными винтами (E).

**Перед установкой и после установки тщательно промыть систему трубопроводов (соблюдать EN 806)! Проверить соединения на герметичность.**

6. Снова установить накладную панель (G).

### Указание для слесаря-сантехника:

Остальные монтажные операции проводятся уже после установки ванны или укладки облицовочных плиток.

### Указание для плиточника:

**Подготовить накладную панель (G)**, см. складные листы II и III, рис. [3] - [7].

- Межцентровые расстояния накладной панели в сборе (G), см. складной лист II, рис. [3].
  - Расположить направляющее кольцо (H) в соответствии с положением излива при окончательном монтаже на 4 и 5 отверстий.
  - Рекомендуемые GROHE расстояния для окончательного монтажа на 4 и 5 отверстий, см. рис. [4] и [5].
1. Выложить накладную панель (G) плитками и разметить отверстия или сверления, см. складной лист III, рис. [6].
  2. Просверлить отверстия в облицовочных плитках, приклеить плитки на накладную панель (G) и после затвердевания расшить швы, см. рис. [7].
  3. Снова установить накладную панель (G) и закрепить прилагаемым комплектом (J), см. рис. [8].

### Внимание!

При различной высоте плиток на защитной плите и плиточном бортике необходимо выполнить следующие операции:

1. Снять опять накладную панель (G) и поворачивать шесть установочных винтов (K) до тех пор, пока накладная панель не достигнет той же высоты, что и горизонтально уложенные плитки, см. рис. [8].
2. Снова установить накладную панель (G) и закрепить прилагаемым комплектом (J).

### Выполнение окончательного монтажа.

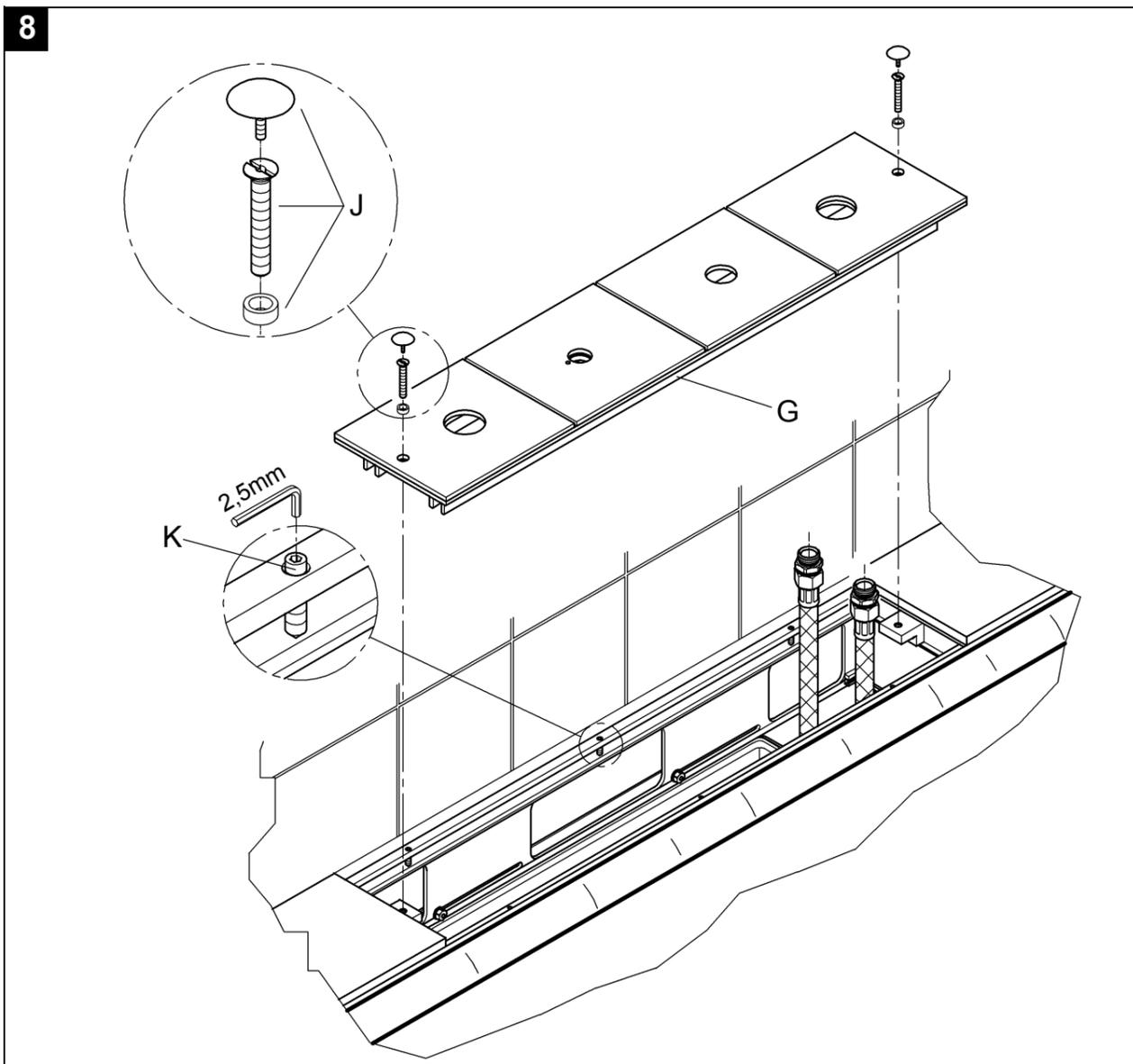
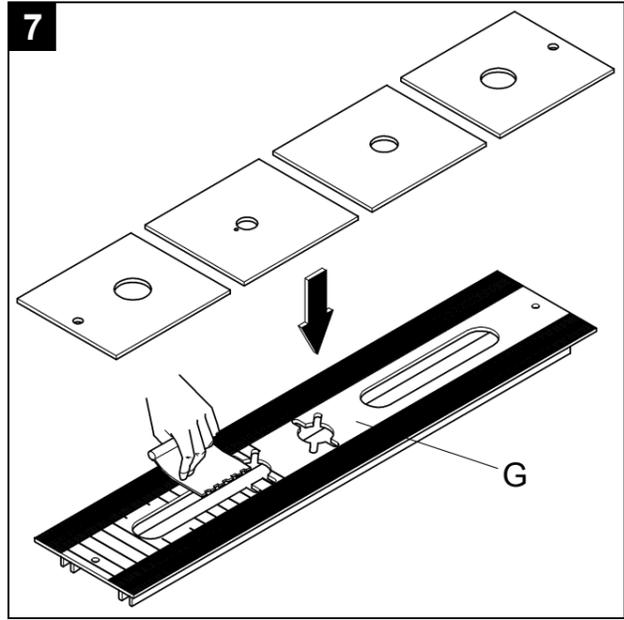
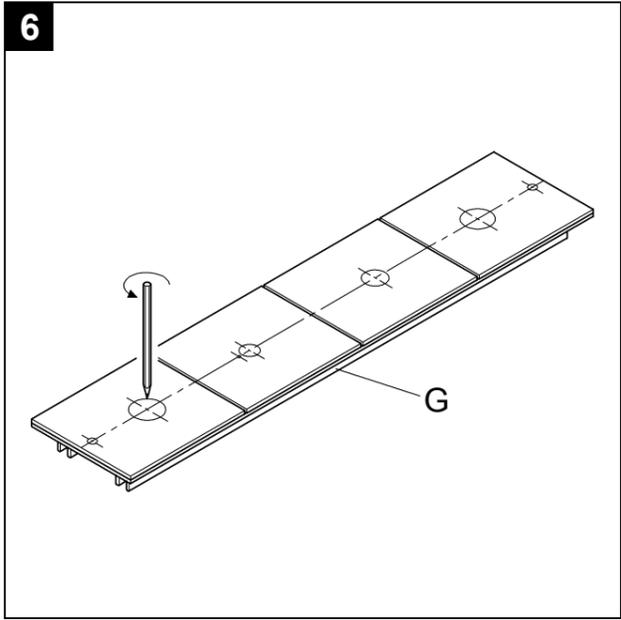
Остальные монтажные операции разъясняются в описании окончательного монтажа накладной панели.

**Запчасти**, см. складной лист I (\* = специальные принадлежности).

## короб

Комплект поставки	29 037						
Короб	X						
Шланги	X						
Вес нетто, кг	6,75						

Дата изготовления: см. маркировку на изделии  
Срок эксплуатации согласно гарантийному талону.  
Изделие сертифицировано.  
Grohe AG, Германия





A series of 25 horizontal lines for writing, spaced evenly down the page.

**D**

Grohe Deutschland  
Vertriebs GmbH  
Zur Porta 9  
32457 Porta Westfalica  
Tel.: +49 571 3989-333  
Fax: +49 571 3989-999

**A**

GROHE Ges.m.b.H.  
Wienerbergstraße 11/A7  
1100 Wien  
Tel.: +43 1 68060  
Fax: +43 1 6884535

**B**

GROHE nv - sa  
Diependaalweg 4a  
3020 Winksele  
Tel.: +32 16 230660  
Fax: +32 16 239070

**BG**

Търговско представителство  
Grohe AG България  
Бизнес център Слатина  
Ул. Слатинска 1  
1574 София  
Тел. : +359 2 9719959  
+359 2 9712535  
Факс.: +359 2 9712422

**CDN**

GROHE Canada Inc.  
1230 Lakeshore Road East  
Mississauga, Ontario  
Canada, L5E 1E9  
Tel.: +1 905 2712929  
Fax: +1 905 2719494

**CH**

Grohe Switzerland SA  
Oberfeldstrasse 14  
8302 Klotten  
Tel.: +41 44 8777300  
Fax: +41 44 8777320

**CN**

高仪 (上海)  
卫生洁具有限公司  
宁桥路615号  
201206 上海  
中华人民共和国  
电话: +86 21 50328021  
传真: +86 21 50550363

**CY**

GROME Marketing (Cyprus) Ltd.  
195B, Old Nicosia-Limassol Road  
Dhali Industrial Zone  
P.O. Box 27048  
1641 Nicosia  
Tel.: +357 22 465200  
Fax: +357 22 379188

**CZ SK**

Grohe ČR s.r.o.  
Zastoupení pro ČR a SR  
V Oblouku 104, Čestlice  
252 43 Průhonice  
Tel.: +420 22509 1082  
Fax: +420 22509 1085

[www.grohe.com](http://www.grohe.com)

**DK**

GROHE A/S  
Walgerholm 11  
3500 Vaerløse  
Tel.: +45 44 656800  
Fax: +45 44 650252

**E**

GROHE España S.A.  
C/ Botanica, 78 - 88  
Gran Via L'H - Distr. Econòmic  
08908 L'Hospitalet de Llobregat  
(Barcelona)  
Tel.: +34 93 3368850  
Fax: +34 93 3368851

**EST LT LV**

GROHE AG Eesti filiaal  
Tartu mnt 16  
10117 Tallinn  
Tel.: +372 6616354  
Fax: +372 6616364

**F**

GROHE s.à.r.l.  
60, Boulevard de la Mission  
Marchand  
92400 Courbevoie - La Défense  
Tel.: +33 1 49972900  
Fax: +33 1 55702038

**FIN**

Oy Teknocalor Ab  
Sinikellonkuja 4  
01300 Vantaa  
Tel.: +358 9 8254600  
Fax: +358 9 826151

**GB**

GROHE Limited  
Blays House, Wick Road  
Englefield Green  
Egham, Surrey, TW20 0HJ  
Tel.: +44 871 200 3414  
Fax: +44 871 200 3415

**GR**

N. Sapountzis S.A.  
86, Kapodistriou & Roumelis Str.  
142 35 N. Ionia - Athens  
Tel.: +30 210 2712908  
Fax: +30 210 2715608

**H**

GROHE Hungary Kft.  
Röppentyű u. 53.  
1139 Budapest  
Tel.: +36 1 238 80 45  
Fax: +36 1 238 07 13

**HR**

GROHE AG - Predstavništvo  
Štefanovečka 10  
10000 Zagreb  
Tel.: +385 1 2989025  
Fax: +385 1 2910962

**I**

GROHE S.p.A.  
Via Castellazzo Nr. 9/B  
20040 Cambiagio (Milano)  
Tel.: +39 2 959401  
Fax: +39 2 95940263

**IND**

Grohe India Private Limited  
The Great Eastern Centre  
Gesco Corporate Centre  
70 Nehru Place  
New Dehli 110019  
Tel.: +91 11 5561 9423 / 9513  
Fax: +91 11 5561 9451

**IS**

BYKO hf.  
Skemmuvegi 2  
200 Kópavogur  
Tel.: +354 515 4000  
Fax: +354 515 4099

**J**

Grohe Japan Ltd.  
TRC Building, 3F  
1-1 Heiwajima 6-chome, Ota-ku  
Tokyo 143-0006  
Tel.: +81 3 32989730  
Fax: +81 3 37673811

**N**

GROHE A/S  
Nils Hansens vei 20  
0667 Oslo  
Tel.: +47 22 072070  
Fax: +47 22 072071

**NL**

GROHE Nederland BV  
Metaalstraat 2  
2718 SW Zoetermeer  
Tel.: +31 79 3680133  
Fax: +31 79 3615129

**P**

GROHE Portugal  
Componentes Sanitários, Lda.  
Rua Arq. Cassiano Barbosa, 539  
1.º Frente Esquerdo  
4100-009 Porto  
Tel.: +351 22 543 29 80  
Fax: +351 22 543 29 99

**PL**

GROHE Polska Sp. z o.o.  
Pulawska 182 Street  
02-670 Warszawa  
Tel.: +48 22 5432 640  
Fax: +48 22 5432 650

**RUS**

Представительство  
Grohe AG  
Москва, ул. Пусаковская 13, стр. 1  
1107140  
тел.: +7 495 9819510  
факс: +7 495 9819511

**RO**

Grohe AG Reprezentanta  
Strada Nicolae Iorga 13,  
Corp B  
010432 Bucuresti (Sector 1)  
Tel.: +40 21 2125050  
Fax: +40 21 2125048

**S**

GROHE A/S  
Kungsängsvägen 25  
753 23 Uppsala  
Tel.: +46 771 141314  
Fax: +46 771 141315

**SLO**

GROSAN inženiring d.o.o.  
Slandrova 4  
1000 Ljubljana  
Tel.: +386 1 5633060  
Fax: +386 1 5633061

**TR**

GROME İc ve Dis Ticaret Ltd. Sti.  
Bagdat Cad. Ugras Parlar Is  
Merkezi No: 605, B Blok D: 12 - 15  
34846 Cevizli - Maltepe-Istanbul  
Tel.: +90 216 4412370  
Fax: +90 216 3706174

**UA**

Представництво  
Grohe AG в Україні  
Вул. Івана Франка, 18-А  
01030 Київ  
тел. : +38 044 537 52 73  
факс: +38 044 590 01 96

**USA**

GROHE America Inc.  
241 Covington Drive  
Bloomington  
Illinois, 60108  
Tel.: +1 630 5827711  
Fax: +1 630 5827722

**Eastern Mediterranean  
Middle East - Africa  
Area Sales Office:**  
GROME Marketing (Cyprus) Ltd.  
195B, Old Nicosia-Limassol Road  
Dhali Industrial Zone  
P.O. Box 27048  
1641 Nicosia  
Tel.: +357 22 465200  
Fax: +357 22 379188

**Far East Area Sales Office:**  
GROHE Pacific Pte. Ltd.  
438 Alexandra Road  
# 06-01/04 Alexandra Point  
Singapore 119958  
Tel.: +65 6376 4500  
Fax: +65 6378 0855

**GROHE**  
  
ENJOY WATER®